



400 Encinal Street, Santa Cruz, CA 95060 • Tel (831) 466-5600 • Fax (831) 466-5607 • www.santacruzcoe.org

Date: February 12, 2021
To: School Community of Santa Cruz County
Re: **Phased Reopening of Schools and Vaccine Partnership**

Dear Community of Santa Cruz County Schools,

We are excited to announce that Santa Cruz County school districts are working with their labor partners to plan for the phased reopening of our elementary schools beginning of March and April. Our bargaining unit partners have agreed that staff will resume in-person instruction after their second dose of the COVID-19 vaccine. Through a crucial partnership with Dominican Hospital and Dignity Health, we have secured vaccinations for most of our kinder and preschool teaching and support staff which will allow schools to begin phasing-in expansion of in-person services for small cohorts of these student groups first. Schools will continue to help vaccinate both instructional and support staff beginning with the lowest grade levels proceeding in order through the higher grades.

Vaccination is an important part of a multi-faceted plan to expand in-person services to most students. We continue to be actively engaged in our advocacy efforts to keep educators as a top priority in the County's vaccination effort. We believe wholeheartedly that COVID-19 vaccination represents an important tool to help stop the pandemic and to bring our students back to the classrooms as quickly and as safely as possible. We hope to help vaccinate our entire education community which is composed of all childcare and early childhood educators, TK-12 public and private school personnel, and Cabrillo College employees as soon as possible.

According to [CDPH guidance](#), our elementary schools (which consist of grades TK through 6th) became eligible to resume plans for in-person hybrid instruction once our county's COVID-19 adjusted rate dropped below 25. At this time, our county's [adjusted case rate is 18.8](#). Middle Schools and High Schools are not able to implement hybrid instruction until our county's COVID-19 adjusted rate drops below 7.

Schools have worked diligently over the past year to develop readiness systems in anticipation of expanding in-person instruction, including the implementation of a variety of new prevention protocols, safety training, COVID-19 surveillance testing for all school personnel. Schools have also made environmental modifications to sites in order to minimize the risks to our students, parents, and staff. Now, with the methodical vaccination of school instructional staff, we are confident that the robust mitigation systems we have put in place will continue to minimize the risks and ensure in-person learning spaces remain as safe as possible in order to welcome our students back to classrooms. We continue to closely monitor COVID-19 guidance from the California Department of Public Health (CDPH) and our

local public health authorities and integrate changes in protocols as they pertain to schools into our [COVID-19 Health Guidance for Schools framework](#).

To continue to make progress in overcoming the pandemic, as a community we must all continue doing our part by complying with all recommended preventative measures including staying home as much as possible, wearing face coverings in public, maintaining physical distancing and avoiding gatherings with those outside our household. We look forward to sharing more about plans to bring our students back safely to our classrooms and schools as new information becomes available. For more information about COVID-19 updates for schools, please visit our webpage at santacruzcoe.org/coronavirus.

Yours in education and health,

Laurie Bruton, Superintendent, San Lorenzo Valley Unified School District
Lorie Chamberland, Superintendent, Live Oak School District
Alicia Doolittle, Administrative Director, Linscott Charter School
Eric Gross, Superintendent, Pacific Elementary School District
Mike Heffner, Superintendent, Bonny Doon Union Elementary School District
Tanya Krause, Superintendent, Scotts Valley Unified School District
Michelle McKinny, Superintendent, Happy Valley Elementary School District
Diane Morgenstern, Superintendent, Mountain Elementary School District
Kris Munro, Superintendent, Santa Cruz City Schools
Jennifer Proudfoot, Director/Principal, Tierra Pacifica Charter School
Maria Reitano, Head of School, Pacific Collegiate School
Josh Ripp, Head of School, Ceiba College Preparatory Academy
Michelle Rodriguez, Superintendent, Pajaro Valley Unified School District
Faris Sabbah, County Superintendent of Schools
Scott Turnbull, Superintendent, Soquel Union Elementary School District



400 Encinal Street, Santa Cruz, CA 95060 • Tel (831) 466-5600 • Fax (831) 466-5607 • www.santacruzcoe.org

Fecha: 12 de febrero de 2021

Para: Comunidad escolar del condado de Santa Cruz

Re: **Reapertura en Fases de Escuelas y Planes para Vacunar al Personal**

Estimada comunidad de escuelas del condado de Santa Cruz,

Nos complace anunciar que los distritos escolares del condado de Santa Cruz están trabajando con sus socios laborales para planificar la reapertura gradual de nuestras escuelas primarias a partir de marzo y abril. Nuestros socios de la unidad de negociación acordaron que el personal reanudará la instrucción en persona después de su segunda dosis de la vacuna COVID-19. A través de una asociación crucial con Dominican Hospital y Dignity Health, hemos asegurado las vacunas para la mayoría de nuestro personal docente y de apoyo de kinder y preescolar, lo que permitirá a las escuelas comenzar a expandir gradualmente los servicios en persona para pequeñas cohortes de estos grupos de estudiantes primero. Las escuelas continuarán ayudando a vacunar al personal docente y de apoyo, comenzando con los grados más bajos y avanzando en orden hasta los grados más altos.

La vacunación es una parte importante de un plan multifacético para ampliar los servicios en persona a la mayoría de los estudiantes. Seguimos participando activamente en nuestros esfuerzos de promoción para mantener a los educadores como una prioridad principal en el esfuerzo de vacunación del condado. Creemos de todo corazón que la vacuna COVID-19 representa una herramienta importante para ayudar a detener la pandemia y hacer que nuestros estudiantes regresen a las aulas lo más rápido y seguro posible. Esperamos ayudar a vacunar a toda nuestra comunidad educativa, que está compuesta por todos los educadores de cuidado infantil y de la primera infancia, personal de escuelas públicas y privadas de TK-12 y empleados de Cabrillo College lo antes posible.

De acuerdo con la [guía del CDPH](#), nuestras escuelas primarias (que consisten en grados TK a 6. °) se volvieron elegibles para reanudar los planes de instrucción híbrida en persona una vez que la tasa ajustada de COVID-19 de nuestro condado cayó por debajo de 25. En este momento, la [tasa de casos ajustada de nuestro condado es 18.8](#). Pequeñas cohortes estables de los estudiantes de educación primaria y especial con mayor necesidad de nuestro condado han estado participando en instrucción híbrida en persona desde fines del otoño del año pasado. Las escuelas intermedias y secundarias no pueden implementar la instrucción híbrida hasta que la tasa ajustada de COVID-19 de nuestro condado caiga por debajo de 7.

Las escuelas han trabajado diligentemente durante el año pasado para desarrollar sistemas de preparación en previsión de expandir la instrucción en persona, incluida la implementación de una variedad de nuevos protocolos de prevención, capacitación en seguridad, pruebas de vigilancia COVID-19 para todo el personal escolar. Las escuelas también han realizado modificaciones ambientales en los sitios para minimizar los riesgos para nuestros estudiantes, padres y personal. Ahora, con la vacunación metódica del personal de instrucción de la escuela, estamos seguros de que los sólidos

sistemas de mitigación que hemos implementado continuarán minimizando los riesgos y asegurando que los espacios de aprendizaje en persona sigan siendo lo más seguros posible para dar la bienvenida a nuestros estudiantes nuevamente a aulas. Continuamos monitoreando de cerca la guía de COVID-19 del Departamento de Salud Pública de California (CDPH) y nuestras autoridades locales de salud pública e integramos los cambios en los protocolos en lo que respecta a las escuelas en nuestro marco de [Orientación de Salud para las Escuelas de COVID-19](#)

Para seguir avanzando en la superación de la pandemia, como comunidad, todos debemos seguir haciendo nuestra parte cumpliendo con todas las medidas preventivas recomendadas, que incluyen permanecer en casa el mayor tiempo posible, cubrirse la cara en público, mantener el distanciamiento físico y evitar las reuniones con personas de afuera. nuestro hogar. Esperamos poder compartir más sobre los planes para que nuestros estudiantes regresen de manera segura a nuestras aulas y escuelas a medida que haya nueva información disponible. Para obtener más información sobre las actualizaciones de COVID-19 para las escuelas, visite nuestra página web en santacruzcoe.org/coronavirus.

Con ustedes en educación y salud,

Laurie Bruton, Superintendente, Distrito Escolar Unificado del Valle de San Lorenzo

Lorie Chamberland, Superintendente, Distrito Escolar Live Oak

Alicia Doolittle, Directora Administrativa, Linscott Charter School

Eric Gross, Superintendente, Distrito Escolar del Pacífico

Mike Heffner, Superintendente, Distrito Escolar Bonny Doon Union

Tanya Krause, Superintendente, Distrito Escolar Unificado de Scotts Valley

Michelle McKinny, Superintendente, Distrito Escolar Happy Valley

Diane Morgenstern, Superintendente, Distrito Escolar Mountain

Kris Munro, Superintendente, Escuelas de la Ciudad de Santa Cruz

Jennifer Proudfoot, Directora, Tierra Pacifica Charter School

Maria Reitano, Directora, Escuela Pacific Collegiate

Josh Ripp, Director, Academica Ceiba College Preparatory

Michelle Rodriguez, Superintendente, Pajaro Valley Unified School District

Faris Sabbah, Superintendente de Escuelas del Condado

Scott Turnbull, Superintendente, Distrito Escolar de Soquel Union